

	Match Sheet Skater Hockey Inline Hockey Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Rothrist			Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions																									
	Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga		Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Card / Pass Lic / Tess No		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		Nr. No.		min		Start		End / Ende Fin / Fine		code						
	CLUB 1		Rothrist		A		22 C		ZIETALA Martin		202404		01:05		98		1				01:37		24		2		00:00		03:37		H						
CLUB 2		La Broye		A		12 A		WERREN Mika		206214		05:20		66		68		2		16:48		68		2		00:00		16:58		G1							
Lieu / Ort Location / Luogo		Rothrist		Date / Datum Date / Data		02.09.2017		35 G		BUCHER Simon		80026		06:24		98		22		3		25:08		TS		2		00:00		27:08		B2					
Start / Beginn Début / Inizio		17:00		End / Ende Fin / Fine		18:50		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		A73		27		ESCHELBACH Jan		208426		17:19		22		12		5		47:48		22		2		00:00		28:22		H	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole				TS		ZIETALA Roman		202756		17:45		44		98		6																	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa				91		MONTESI Fabrizio		202191		26:10		66		98		7																	
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori		48		86		BRASSER Patrick		203462		31:18		67		68		8																	
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		202217		Surname / Name Nom / Cognome		STAMMBACH Oliver		Signature / Firma Unterschrift				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		202389				TOTAL		10											
Time Keeper Chronométrateur		207703		BRUTSCH Bea				207001		BAYARD Patrice-Martial				9016		BOGEN Martin				3		TS		17		4											
Official scorer Marqueur		207703		BRUTSCH Bea				207001		BAYARD Patrice-Martial				9016		BOGEN Martin				3		TS		17		4											
Referee 1 Arbitre 1		207001		BAYARD Patrice-Martial				9016		BOGEN Martin				3		TS		17		4																	
Referee 2 Arbitre 2		9016		BOGEN Martin				3		TS		17		4																							
Tech. Director Directeur tech.								19		CHASSOT Fabian		215110		49:46		59		95		5		25:22		86		2		00:00		27:22		E					
RESULT								69		YERLY Damien		206249																									
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL						17		GIVEL Florent		203014																									
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		6		3		10		8		GIVEL Christophe		202124																									
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		3		1		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Rothrist		95		DING Laurent		208063																									
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		1		1		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma		10		MAGNIN Jérémy		205020																									
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma		TS		BERCHIER Maxime		216093																									
Penalty / Rigori		0		0				23		BERTSCHY Florian		209198																									
Referee Comments SR Bemerkung Remarques arb.								59		CHATELANAT Grégoire		213376																									
								87		BISE Michaël		204047																									